#### Fair & Quer Naturkost

Adlerstr. 1 • 69123 Heidelberg

+49 - (0)6221 - 65 22 6-0 Tel +49 - (0)6221 - 65 22 6-20 Fax

Internet www.fairundguer.de E-Mail kontakt@fairundguer.de



#### AKTUELLES AUS HEIDELBERGS BIO-WELT

Ausgabe 30 / Juli 2013



Strahlender Sonnenschein und gute Laune - das diesjährige Gartenfest war ein wunderbarer Tag, um mit Freunden, Kollegen und Familien beisammen zu sein und zu feiern.

## Liebe KundInnen, liebe GenießerInnen,

...der Hochsommer beschert uns in diesen Tagen die schönsten Kreationen: Tomaten in allen Variationen, ob Berner Rose, Tomimaru Muchoo+Grace, Cherryplum, gelbe, grüne und runde Zucchini, Auberginen Graffiti uvm. Das Gemüsebuffet quillt bei solcher Vielfalt über. So macht der Sommer richtig Spaß!

Lesen Sie in unserer aktuellen Ausgabe über die Metzgereitheke in der Steubenstraße, unsere hauseigenen Spezialitäten und regionalen Lieferanten. Die Bio-Branche entwickelt sich gesund und solide und wir engagieren uns dafür, dass auch in Heidelberg die Präsenz immer stärker wird.

Wir wünschen allen KundInnen und LeserInnen sonnige Tage und erholsame Ferien.

Antje & Björn Seyler

## Metzgereitheke in der Steubenstraße

#### **Regionale Lieferanten und** hauseigene Spezialitäten

Ob für den Grillgenuss an langen Sommerabenden, die leichte sommerliche Küche oder Traditionsgerichte – für Freunde des guten Geschmacks\* gibt es zahlreiche Spezialitäten an der Metzgereitheke von Fair & Quer.

Die Auswahl ist gentechnikfrei, ökologisch und regional erzeugt und umfasst hausgemachte Hirtenspieße, Steaks, Bratwürste, Frikadellen und mehr. Ein Teil des Sortiments wird von Metzgermeister Jürgen Platz in handwerklicher Tradition hergestellt (u.a. verschiedene Bratwürste, hausgemachte Leberwurst, Leberknödel). Auch gluten- und laktosesensible Feinschmecker kommen dabei auf Ihre Kosten. Erzeuger und Lieferanten sind neben dem hauseigenen Metzgermeister der Sonnenhof der Familie Bühler in Wolperts-



Verwöhnen und beraten Sie gerne rund um Fleisch- und Wildspezialitäten: Metzgermeister Jürgen Platz und Fleischereifachverkäuferin Natascha Berg.

hausen, der Bauckhof und Chiemgauer Naturfleisch.

Fachlich verantwortlich sind Metzgermeister Jürgen Platz (Produktion, Beratung, Verkauf) und Fleischereifach-verkäuferin Natascha Berg (Beratung, Verkauf). Das Angebot wird bei einer reichhaltigen Auswahl - sehr gut angenommen.

Fragen und Wünsche jederzeit an die MitarbeiterInnen von Fair & Quer.

(\*selbstverständlich bietet Fair & Quer auch eine große Auswahl an leckeren vegetarischen und veganen Grillspezialitäten.)

## **Bio-Branche weiter** auf Wachstumskurs

# Deutschland größter Absatzmarkt innerhalb der

Bio ist und bleibt ein weltweiter Wachstumsmarkt und sowohl Nachfrage als auch Erzeugung steigen stetig. Innerhalb der EU ist Deutschland nach wie vor der größte Absatzmarkt für ökologische Produkte. Seit dem Jahr 2000 hat sich der Ökolandbau flächenmäßig fast verdoppelt. Der Umsatz mit Bio-Lebensmitteln verdreifachte sich im gleichen Zeitraum von 2 auf 6,6 Milliarden Euro pro Jahr. Deutsche Bioprodukte sind bei den Verbrauchern aufgrund der hohen Standards äußerst beliebt. Weiteres Ziel ist es.

# Bio-Märkte - Wieblingen & Handschuhsheim - Lieferservice - Catering

Tel. 06221 - 65 22 6 - 0

Mo.-Fr. 8 – 15 Uhr (Sprechzeiten Büro)

#### Fair & Quer Naturkost

Adlerstr. 1 • 69123 Heidelberg

Tel. +49 - (0)6221 - 65 22 6-0 Fax +49 - (0)6221 - 65 22 6-20

Internet www.fairundquer.de E-Mail kontakt@fairundquer.de



#### AKTUELLES AUS HEIDELBERGS BIO-WELT

Ausgabe 30 / Juli 2013



Im Biomarkt steckt großes Potenzial für die deutschen Bauern. Um die Biolandwirte zu unterstützen, werden die Fördersätze für die Einführung und Beibehaltung des Ökolandbaus 2014 erhöht werden.

möglichst viele Bio-Produkte in der Region und für die Region zu produzieren und die große deutsche Nachfrage nach Bioprodukten soweit es geht selbst zu bedienen.

Der ökologische Landbau in Deutschland hat trotz des schwierigen gesamtwirtschaftlichen Umfeldes auch im Jahr 2012 ein gefestigtes Wachstum zu verzeichnen. Aktuell werden in Deutschland über 1 Million Hektar landwirtschaftliche Nutzfläche von rund 23.000 landwirtschaftlichen Betrieben bewirtschaftet. Insgesamt betrug der Anteil der Bio-Betriebe im vergangenen Jahr 7,7 Prozent, der Anteil an der gesamten landwirtschaftlichen Nutzfläche ist auf 6,2 Prozent gestiegen.

Die Biobranche konnte ihren Platz in der deutschen Landund Ernährungswirtschaft weiter festigen. Der Biohandel verzeichnet einen Zuwachs von 8,4 Prozent. Insgesamt waren 2012 im Bio-Sektor knapp 35.000 Erzeuger, Verarbeiter, Importeure und Handelsunternehmen tätig. Diese werden durch staatlich zugelassene Öko-Kontrollstellen nach strengen Regeln kontrolliert. Die Kontrollen finden mindestens einmal im Jahr statt und werden durch zusätzliche risikoorientierte Kontrollen und unangekündigte Stichproben ergänzt.



Deutsche Bioprodukte sind bei Verbrauchern aufgrund der hohen Standards äußerst beliebt.

## Bio in Heidelberg

#### Förderung von Bio-Produkten in Heidelberg

Um den Wachstumskurs von Bioprodukten auch in Heidelberg weiter voranzubringen, beteiligt sich Fair & Quer aktiv an einem runden Tisch mit zahlreichen regionalen Akteuren - unter anderem Biolandwirten, städtischen Einrichtungen und Bildungsträgern. Es wird in naher Zukunft einen Bio-Einkaufsführer für die Region Heidelberg geben und im Frühjahr 2014 wird eine Bio-Woche zu zahlreichen Aktionen und Veranstaltungen einladen.



Unser Ziel seit 1999 – Bio in Heidelberg voranbringen.

#### Nächste Termine

#### Beratungstag zu Naturkosmetik

(Firmen Heliotrop und Logona) **13. Sept.** 10 bis 18 Uhr in der Filiale Steubenstraße und am **16. Sept.** 10 bis 18 Uhr in der Filiale Adlerstraße

**Faire Woche vom 13.-17.09.** mit Verkostungen und Informationen

# Wer gestaltet die Zukunft?

Lesen Sie in der nächsten Ausgabe ein Porträt von Antje und Björn Seyler...

#### **Impressum**

Fair & Quer Naturkost Inhaberin: Antje Seyler

Adlerstraße 1, 69123 Heidelberg

Realisation: Birgit Thoma

Fon: 0 62 21 – 65 22 6 – 0

www.fairundquer.de

Geschäftsführer:

Antje und Björn Seyler

# Bio-Märkte - Wieblingen & Handschuhsheim - Lieferservice - Catering

Mo.-Fr. 8 – 15 Uhr (Sprechzeiten Büro)